

**Теми за Глаголы-тъ на четири-тъ спряженија.**

**32.**

Има ли много време какъ се учите френский язи-  
къ? — Има два мѣсяца. — Наистинѣ; вы хортувате твѣрдѣ  
добрѣ за това малко време. Азъ сѫмъ се училъ также  
френски; но защото пѣмамъ упражненіе, всичко забравихъ. —  
Вѣрвамъ че вы не єте много забравили. — Безъ шегж, азъ  
уже быхъ хортувалъ малко и привождалъ темы, ако быхъ  
ималъ. — Колко темы привождате вы на-день? — Ако теми-  
тѣ сѫмъ мѫжни, то привождамъ само еднѣ, а ако не сѫ, то  
двѣ тръи всѣки-день. — Тая е пѣрва-та що пишж, но утрѣ  
когато вы не ще бѣдите тукъ, щж направи-тъ четири.

|                   |                  |            |                 |
|-------------------|------------------|------------|-----------------|
| Имали             | — y a-t-il       | Забравямъ  | — oublie        |
| Много време       | — long-temps     | Вѣрвамъ    | — croire        |
| Учъ-се            | — apprendre      | Безъ шегж  | — sans badiner  |
| Языкъ             | — langue (ж)     | Привождамъ | — traduire      |
| Мѣсяцъ            | — mois (м)       | Колко      | — combien       |
| Наистинѣ          | — en verit       | На-день    | — journellement |
| Хортувамъ         | — je parle       | Мѫженъ     | — difficile     |
| Малко време       | — peu de temps   | Пишж       | — ´crire        |
| Френски           | — le français    | Утрѣ       | — demain        |
| Нѣмамъ упражненіе | faute d'exercice | Правиж     | — faire         |

**33.**

Азъ хортувахъ онзи-день съ Господина вашего бра-  
та; той хортува по-добрѣ отъ мене. Азъ хортувахъ так-  
же по-добрѣ отъ както хортувамъ, ако не бѣхъ толкова  
страхливъ. — Но има хора, които се смѣятъ когато хор-  
тувамъ. — Пріятелю, тие сѫ хора необразовани: вы трѣба  
также да се смѣйтѣ и вечъ нѣма да ви се присмиватъ.

|           |                |               |                   |
|-----------|----------------|---------------|-------------------|
| Онзи-день | — l'autre jour | Необразованъ  | — impoli          |
| Страхливъ | — timide       | Вы трѣба      | — vous n'avez-que |
| Смѣж-се   | — rire         | Также         | — aussi           |
| Когато    | — quand        | Вечъ          | — plus            |
|           |                | Присмивамъ се | — se moquer.      |